



Câmara Municipal  
de  
Jundiaí

Interessado: PREFEITURA MUNICIPAL

PROJETO DE LEI N.º 1.357

Assunto: Autorização para a Prefeitura Municipal doar à Associação e Lar da Criança "Galeão Coutinho", a área de terreno com 1.800 m<sup>2</sup>, constituída pelos lotes n.ºs 678, 679 e 680 do bairro do Anhangabaú, localizada à Av. Francisco Pereira de Castro esquina com a rua Engenheiro Roberto Manoel.

Lei decretada sob n.º 1.432  
Lei promulgada sob n.º 1.371

ARQUIVE-SE

Francisco Lacerda  
Diretor Administrativo  
61911966

Froc. N.º 1432  
Clas. 101.020

- 1357 -



Prefeitura Municipal de Jundiaí

2  
y

Em 24 de outubro de 1961.-

CÂMARA MUNICIPAL DE JUNDIAÍ

**EXPEDIENTE**

• OUT 25 1961 •

PROTÓCOLO N° 11271

Excelentíssimo Senhor Presidente: CLASSIF.

*408 876*

A esclarecida apreciação dos Nobres Edis que compõem a Colenda Câmara Municipal, tenho a satisfação de apresentar o incluso projeto de lei, que visa autorizar esta Municipalidade a doar à Associação e Lar da Criança "Galeão Coutinho" área de terreno localizada no bairro do Anhangabaú e destinada à construção de um próprio que abrigará o Orfanato daquela entidade.-

Certo da atenção e colaboração da Egrégia Edilidade, antecipo os meus sinceros agradecimentos.-

Saudações cordiais,

(Dr. Omair Zomignani)

-Prefeito Municipal-

A

Sua Excelência, o

Doutor JOSÉ GODOY FERRAZ,

M.D. Presidente da CÂMARA MUNICIPAL DE JUNDIAÍ.

Nesta.-

OZ/rf.

PREFEITURA MUNICIPAL DE



A: C.R. CEP e COSP CECAS  
Sala das Sessões, em 24/06/66  
PRESIDENTE

- PROJETO DE LEI

Aprovado em 24/06/66  
Sala das Sessões, em 24/06/66  
PRESIDENTE

Art. 1º - Fica a Prefeitura Municipal autorizada a doar à Associação e Lar da Criança "Galeão Coutinho", a área de terreno com 1.800 m<sup>2</sup> (um mil e oitocentos metros quadrados) constituída pelos lôtes n°s 678, 679 e 680 do bairro do Anhangabaú, localizada à Av. Francisco Pereira de Castro esquina com a rua Engº Roberto Mange, pertencente ao patrimônio municipal e caracterizada na planta anexa que, devidamente rubricada pelo Prefeito Municipal, fica fazendo parte integrante desta lei.-

Art. 2º - O terreno objeto da presente doação é destinado à construção de um próprio que abrigará o Orfanato da citada entidade.-

Art. 3º - Da escritura pública de doação constará, - obrigatoriamente, uma cláusula, pela qual o imóvel reverterá ao patrimônio municipal, sem qualquer indenização, se for alterado o fim a que se refere o artigo anterior, ou se, no prazo de 3 (três) anos contados da data da lavratura da escritura não estiver iniciada a construção do próprio acima referido.-

Art. 4º - As despesas com a execução desta lei correrão por conta da entidade donatária.-

Art. 5º - Esta lei entrará em vigor na data de sua publicação, revogadas as disposições em contrário.-

-X-X-X-X-X-X-X-

JUSTIFICATIVA

Senhores Vereadores:

A Associação e Lar da Criança "Galeão-Coutinho" está funcionando desde 1.957 nesta cidade, satisfazendo plenamente a finalidade de sua criação.-

Entidade que presta real benefício à população jundiaiense, necessita de terreno para a constru-

Aprovado em 1.a Discussão  
Sala das Sessões, em 24/06/66  
PRESIDENTE

Tageiro, J.S.

27-6-66

27-6-66

4

PREFEITURA MUNICIPAL DE JUNDIAÍ



ção de um próprio para abrigar o seu Orfanato.- Conforme poderão Vv.Excias. deduzirem do estudo em anexo, a boa vontade de que estão embuidos os dirigentes daquela entidade, merece a nosso integral apóio.-

A concretização da obra em questão - representará para Jundiaí um benefício incalculável, prestando-se à criança desamparada, o carinho e atenção de que é merecedora.-

Vista o presente projeto de lei dar à Associação e Lar da Criança "Galeão Coutinho" área de terreno pertencente ao patrimônio municipal, para a efetivação daquela obra.-

Esperamos, pois, contar com a imprescindível colaboração das Nobres Edis, para a aprovação do presente projeto de lei.-

PREFEITURA MUNICIPAL DE JUNDIAÍ, aos vinte e quatro dias do mês de outubro de mil novecentos e sessenta e um.-

( Dr. Omair Zomignani )  
-Prefeito Municipal-

rf.

**DIRETORIA  
ADMINISTRATIVA**  
**L E I S**

**LEI N.º 942, DE 28 DE  
SETEMBRO DE 1961**

O PREFEITO MUNICIPAL  
DE JUNDIAÍ, de acordo com  
o que decretou a Câmara Mu-  
nicipal, em sessão realizada no  
dia 13/9/1961, PROMULGA a  
seguinte lei:

**CAPITULO I**

Da qualificação das entidades  
e das formas de cooperação do  
Município às mesmas.

Art. 1.º — O Município pres-  
tará sua colaboração e coopera-  
ção material, dentro de suas  
possibilidades normais, às enti-  
dades assistenciais e culturais,  
de fins não econômicos, sediadas  
no território do Município, des-  
de que tenham sido declaradas,  
por lei, de utilidade pública.

§ 1.º — A colaboração do Mu-  
nicipio manifestar-se-á pela  
assistência técnica prestada pe-  
los diversos órgãos municipais,  
e a cooperação material se dará  
quer mediante subvenção fixa  
anual, para auxiliar a realiza-  
ção de seus objetivos estatutários  
quer mediante subvenção ex-  
traordinária, para ocorrer a ser-  
vícios de natureza especial ou  
temporária.

§ 2.º — São subvenções quais-  
quer contribuições que repre-  
sentem valor econômico, como  
importância em dinheiro, doação  
de bens ou imóveis, fornecimen-  
to de mão de obra ou material.

§ 3.º — Consideram-se insti-  
tuições assistenciais aquelas que  
se destinam a:

I) — assistência médica-sani-  
tória;

II) — amparo à maternidade;

III) — assistência e proteção  
à infância;

IV) — educação gratuita e  
reeducação de adultos;

V) — assistência e educação  
a excepcionais;

VI) — amparo a toda sorte de  
trabalhadores;

VII) — assistência aos neces-  
sitados e devalidos.

VIII) — prestação de outras  
modalidade de serviço social.

§ 4.º — Consideram-se insti-  
tuições culturais aquelas que vi-  
sam a:

I) — produção filosófica, ciê-  
ntifica, literária;

II) — cultivo das artes;

III) — intercâmbio intelectual;

IV) — conservação do patri-  
mônio histórico e cultural;

V) — difusão cultural;

VI) — educação física, moral  
e cívica;

# PREFEITURA MUNICIPAL DE JUNDIAÍ

## PUBLICAÇÕES OFICIAIS

provando o adimplemento dos  
seguintes requisitos:

a) — que têm personalidade  
jurídica, por meio de certidão  
de registro público;

b) — que funciona regular-  
mente, há, pelo menos, dois anos,  
por meio de cópia autenticada  
da ata da fundação;

c) — que se destinam a algu-  
ma das finalidades constantes do  
artigo 1.º, parágrafos 3.º e 4.º  
desta lei, por meio de cópia dos  
estatutos;

d) — que vem desenvolvendo  
atividades constantes e continua-  
em ordem a conseguir essa finali-  
dade, por meio de relatório  
circunstanciado das atividades  
sociais do último ano, distribui-  
das mensalmente, devidamente  
comprovadas;

e) — que seus dirigentes não  
são remunerados por seus car-  
gos por meio de declaração dos  
mesmos;

f) — que tenham feito regis-  
tério nos órgãos competentes  
estaduais, se assim o exigir a le-  
gislação vigente, por meio de  
documento procedente desses  
órgãos.

§ 1.º — Quando a entidade  
receber alguma importância por  
serviços prestados, além da con-  
tribuição periódica dos associa-  
dos, deverá provar, por meio de  
balanços bem detalhados, que as  
importâncias recebidas não per-  
mitam lucros e visam sómente  
cobrir parte das despesas que  
têm com outros benefícios pres-  
tados.

§ 2.º — Quando se tratar de  
associação, não deverão os seus  
estatutos conter dispositivos que  
impeçam a admissão de sócios  
que se enquadrem nas finalida-  
des sociais.

Art. 4.º — O Município for-  
necerá as instituições diploma  
em que constará a declaração de  
utilidade pública.

**CAPITULO III**

Da concessão das subvenções.

Art. 5.º — A subvenção anual  
fixa a que se refere o art. 1.º §  
1.º, desta lei, sómente poderá  
ser concedida em lei própria à  
entidades já declaradas de utili-  
dade pública, que não dispõem  
de recursos suficientes pró-  
prios para a manutenção e ampliação  
de seus serviços.

Art. 6.º — Provar-se-á o exi-  
gido no artigo anterior com a  
apresentação de balanços do úl-

último em que a Prefeitura as jul-  
gue necessárias;

d) — entregar anualmente no-  
m seu representante para acompanhar a utilização da importân-  
cia concedida, com plena auto-  
rização e liberdade concedida pe-  
la entidade ou comissão.

c) — comunicar qualquer al-  
teração nos estatutos que se re-  
lace com as exigências do arti-  
go 3.º desta lei.

Parágrafo único. — O não cum-  
primento do dispositivo do «ca-  
put» suspenderá a concessão da  
subvenção, sendo comunicado o  
fato, por ofício do Prefeito Mu-  
nicipal, à diretoria faltosa e à  
Câmara Municipal.

Art. 9.º — Sendo a subvenção  
extraordinária, com a justifica-  
tiva do projeto de lei, deverá  
indicar e provar-se a circuns-  
tância de natureza especial que  
a justifique.

Parágrafo único — Além de  
fiscalizar a exata aplicação dos  
recursos na realização de obra  
ou serviço que tenha justificado  
a concessão da subvenção, cabe-  
rá a Prefeitura tomar as medi-  
das que julgar necessárias ao  
mesmo fim.

Art. 10 — Quando qualquer  
subvenção se destinar a cons-  
trução de prédio, deverá ainda a  
justificativa ser instruída com a  
planta e projeto do edifício, de-  
vidamente informada pelo órgão  
competente da Prefeitura, sobre  
sua concordância com os princi-  
pios da estética e urbanismo, e  
sua real utilidade para os fins  
sociais a que se propõe.

Art. 11 — Do orçamento anual  
da despesa do Município, deve-  
rão constar especificamente as  
verbas que se destinam às sub-  
venções anuais fixas já aprova-  
das por lei própria.

Art. 12 — As entidades bene-  
ficiadas com subvenção anual fi-  
xa, deverão entregar na Prefeita-  
ura Municipal os documentos  
constantes da alínea «e» e «d»  
do artigo 8.º desta lei, em duas  
vias, até o dia 15 de outubro de  
cada ano, a fim de que uma delas  
acompanhe a peça orçamen-  
tória, justificando a manutenção  
do benefício.

**CAPITULO IV**

Cooperação do Município a  
Estabelecimentos Particulares de  
Ensino e outras entidades.

Art. 13 — No caso de es-  
tabelecimentos particulares de  
ensino, as subvenções ou auxílios  
serão concedidos sómente me-  
diante convênio, mediante a

níscio será concedido com  
aprovação de lei própria, cujo  
projeto deverá vir plenamente  
justificado, acompanhado de do-  
cumentos que demonstrem as  
circunstâncias claramente ex-  
cepcionais que permitam sua  
aprovação.

§ 1.º — Aprovada a concessão  
do auxílio, a Prefeitura indicará  
um seu representante paraacom-  
panhar a utilização da importân-  
cia concedida, com plena auto-  
rização e liberdade concedida pe-  
la entidade ou comissão.

§ 2.º — A comissão poderá  
ser oficializada no mesmo pro-  
jeto de lei, dispensando-se no  
caso a exigência do parágrafo an-  
terior.

§ 3.º — Utilizada a verba, a  
entidade ou comissão deverá  
apresentar balanço geral e rela-  
tório que serão aprovados pela  
Prefeitura e publicados no diá-  
rio oficial do Município.

Art. 17 — A Prefeitura Mu-  
nicipal poderá ainda conceder au-  
xílios a entidades assistenciais  
com sede fora do Município, que  
não tenham similares no mes-  
mo, desde que aquelas prestem  
seus serviços a municípios pobres  
que os necessitem.

**CAPITULO V**

Disposições finais e transi-  
torias.

Art. 18 — Não se compreendem,  
para efeitos desta lei, as  
entidades:

a) — dirigidas ou patrocinadas  
por agremiações políticas;

b) — que mantiverem em suas  
instalações sociais qualquer mo-  
dalidade de jogo de azar.

Art. 19 — As associações ou  
entidades declaradas de utilida-  
de pública anteriormente à es-  
ta lei, deverão, para gozar os  
benefícios dela, completar a do-  
cumentação exigida no art. 3.º  
e seus parágrafos, bem como  
cumprir todas as outras exigi-  
ências do Capítulo III.

Art. 20 — A Prefeitura Mu-  
nicipal, além da publicação ofi-  
cial, enviará dentro do prazo de  
dez dias a contar da mesma uma  
cópia desta lei a todas as entida-  
des subvençadas até o mo-  
mento, destacando as novas exi-  
gências, a fim de facilitar o cum-  
primento das mesmas por parte  
das que se interessarem ainda  
pelo benefício municipal.

Art. 21 — Esta lei entrará em  
vigor na data de sua publicação,  
revogadas as disposições em con-  
trário, especialmente o decreto-  
lei n.º 421, de 31/3/1944.

**DR. OMAIR ZOMIGNANI**  
Prefeito Municipal

Publicada na Diretoria Admi-  
nistrativa da Prefeitura Mu-

VII) — recreação educativa e sadia;

VIII) — quaisquer outras atividades concernentes ao desenvolvimento da cultura.

Art. 2.o — O Município poderá estender a sua cooperação financeira, sómente em caráter extraordinário e excepcional, a entidades outras que se não enquadrem nos itens do artigo anterior, como comissões de festas populares, comissões de movimentos populares, estudantis, operários e esporte profissional, desde que as condições e circunstâncias indiquem que a subvenção se aplicará em benefício não sómente dos associados mas do Município e de grande parte da população.

## CAPITULO II

Da declaração de utilidade pública.

Art. 3.o — As sociedades civis, associações e fundações poderão ser declaradas de utilidade pública, quando o projeto de lei vier instruído com documentos,

três anos e dos meses em curso e com relatório circunstanciado das atividades sociais do mesmo espaço de tempo, na forma da alínea «d» do artigo 3.o

Art. 7.o — O balanço virá acompanhado da ata de sua aprovação pela assembleia geral ou diretoria, conforme os estatutos sociais.

Art. 8.o — As entidades subvençionadas pelo Município, no caso do artigo anterior, se obrigão a:

a) — prestar ao Município sua colaboração no setor de sua especialidade, dentro de suas possibilidades;

b) — ceder para o Município, para fins sociais, que se achém previstos nos seus estatutos, os locais onde tenham suas atividades anteriormente programadas ou de tradição na mesma época;

c) — apresentar anualmente, enquanto se mantém a subvenção, o balanço que comprove a boa aplicação da mesma, na Prefeitura Municipal, e prestar contas da utilização de subvenções recebidas em qualquer ocasião.

Art. 9.o — A diretoria municipal encarregada de encaminhar ao Município para que este realize os estudos de alunos pobres, indicados pela Prefeitura Municipal, a ser renovado anualmente, na segunda quinzena do mês de Fevereiro, a partir de 1962.

§ 1.o — Será destinada no orçamento anual, verba própria, incluída na porcentagem obrigatoriamente destinada ao ensino, para cobrir as despesas do artigo anterior, indicando-se, em tabela explicativa, os estabelecimentos contemplados, o número e nome dos alunos bolsistas dos anos anteriores e o número dos que poderão ser beneficiados ao ingressar nos estabelecimentos de ensino, no ano vindouro.

§ 2.o — Se em virtude do aumento de mensalidades ou outro qualquer, a verba destinada no orçamento se mostrar insuficiente para o ano todo por ocasião do convênio, o número dos bolsistas deverá ser mantido assim mesmo e a verba suplementada em ocasião oportuna.

§ 3.o — No convênio deverá constar uma cláusula de que o pagamento do estudo dos bolsistas deverá ser feito mensalmente.

Art. 14 — Fica criada uma Comissão, composta de cinco membros, um representante do sr. Prefeito Municipal, e outros, indicados pelo mesmo, tirados do magistério secundário e primário do Município, renovados anualmente, cujas funções serão:

a) — Estudar, dentro da verba global destinada no orçamento vigente, aos estabelecimentos particulares de ensino e as bolsas de estudo, o número de bolsas a serem concedidas a cada estabelecimento de ensino, mantendo a igualdade para os estabelecimentos congêneres;

b) — Estudar a forma de inscrição dos alunos, quer pessoalmente quer pelos próprios estabelecimentos de ensino, de sua classificação, as condições de renovação da bolsa, o modo de distribuição das bolsas excedentes;

c) — Fiscalizar o cumprimento dos convênios e sugerir medidas para o aperfeiçoamento dos mesmos, bem como rever anualmente as necessidades do ensino para aumento da verba destinada aos mesmos.

Art. 15 — O Prefeito Municipal, com as informações a serem prestadas pela Comissão acima, regulamentará o artigo 13 até 31 de Outubro do corrente ano, permitindo o cumprimento de § 1.o do mesmo artigo ainda no próximo orçamento.

Art. 16 — No caso do artigo 2.o desta lei, o auxílio do Mu-

pal de Jundiaí, aos vinte e oito dias do mês de setembro de mil novecentos e sessenta e um.

AROLDO MORAES JUNIOR  
Diretor Administrativo

## DIRETORIA DA FAZENDA

### EDITAIS

#### EDITAL, DE 6 DE OUTUBRO DE 1961

O DIRETOR DA FAZENDA MUNICIPAL, usando de suas atribuições,

FAZ SABER, que foram apreendidos e recolhidos ao Depósito Municipal por vagarem em abandono pelas vias públicas, 1 (um) cavalo preto c/ 4 pés calçado, 1 (uma) égua tordilha c/ uma mão machucada e 1 (um) potro c/ 2 pés calçados, que serão levados em hasta pública se não forem retirados dentro do prazo de 3 (três) dias a contar dessa data, pagas as multas e outras despesas legais.

Para que não se alegue ignorância, faz baixar o presente edital que será afixado no local de costume e publicado pela Imprensa.

DIRETORIA DA FAZENDA MUNICIPAL, aos 6 de outubro de 1961.

PEDRO FAVARO  
Diretor.

## CIDADE LIMPA

revela o grau de civilização de um povo

Cuidado, portanto, com o seu lixo

EXPR  
DEP

## NOIVAS ATENÇÃO

Artigos finos de cama e mesa - Cobertores - Colchas de enfeite - Artigos de Santa Catarina - Jogos de Cama bordados a mão - Lingerie Fina e Jogos de Nylon. — Tudo para noiva — A PRAZO, SEM ENTRADA — FAREMOS DEMONSTRAÇÃO EM SUA CASA, SEM COMPROMISSO.

Representante nesta praça:

MARION — Rua Rangel Pestana, 972 - Fone 3558

## Atenção

### FERRO PARA CONSTRUÇÃO

Diretamente da Usina ao consumidor

3/16 — 1/4 — 5/16 — 3/8 — 1/2 — 5/8 — 3/4 — 7/8  
1 e 1 1/4"

### TUBOS GALVANIZADOS

1/2 — 3/4 — 1 — 1 1/4 — 1 1/2 e 2"

### ARAMES GALVANIZADOS PARA UVA E INDUSTRIA

Consultem nossos preços

## A. GARCIA S. A.

Mercantil e Importadora

Rua Vigário J.J. Rodrigues, 213



8  
R.P.

## CÂMARA MUNICIPAL DE JUNDIAÍ

### COMISSÃO DE JUSTIÇA E PEDAÇÃO

Proc. 11 271

Projeto de lei nº 1 357, da Prefeitura Municipal, dispondo sobre autorização para a Prefeitura Municipal doar à Associação e Lar da Criança "Galeao Coutinho", a área de terreno com 1.800 m<sup>2</sup>, constituída pelos lotes nºs 678, 679 e 680 do bairro do Anhangabaú, localizada à Av. Francisco Pereira de Castro esquina com a rua Engenheiro Roberto Mange.

### PARECER Nº 3 031

De acordo com o que estabelece o § 2º do art. 1º, da lei nº 942 de 28 de setembro de 1 961 (Lei de Auxílios e Subvenções) a doação de um terreno representa subvenção.

Pela mesma lei (art. 1º) as entidades assistenciais sómente podem ser subvencionadas se forem declaradas de utilidade pública.

Não sendo ainda o Lar Galeão Coutinho, entidade declarada de utilidade pública, não pode o presente projeto de lei ser aprovado por não preencher as exigências do referido diploma legal.

O parecer desta Comissão é de que o projeto deverá aguardar o processo de declaração de utilidade pública.

É o parecer.

Sala das Comissões, 22/11/1 961

Waldemar Giarella  
Waldemar Giarella,  
Relator.

APROVADO O PARECER EM 29/11/1 961

José Pacheco Netto Júnior  
José Pacheco Netto Júnior,  
Presidente.

Walmor Barbosa Martins

Tarcísio Germano de Lemos

Hermenegildo Martinelli

À Assessoria Jurídica.

~~Fábio de Souza~~

23-8-63.

À Assessoria Jurídica.

Obs.- A entididade ojetiva  
desta proposição foi de-  
clarada de "utilidade  
pública" pela Lei N° 1124,  
de 23-8-63.

Jurídico, 9-9-63.

~~Fábio de Souza~~



9  
AP

## CÂMARA MUNICIPAL DE JUNDIAÍ

### DIRETORIA ADMINISTRATIVA

Projeto de Lei nº 1 357:-

Proc. nº 11 271:-

### PARECER Nº 117-de ASSESSORIA JURÍDICA

De iniciativa do sr. Prefeito, este projeto tem por finalidade autorizar o Executivo a doar à Associação e Lar da Criança "Galeão - Coutinho" a área de terreno descrita no artigo 1º e caracterizada na planta de fls. 5. A doação destina-se (art. 2º) à construção de um próprio que obrigará o orfanato da citada entidade\*.

O artigo 3º, por seu turno, estabelece que da escritura pública de doação constará, obrigatoriamente, uma cláusula, pela qual o imóvel reverterá ao patrimônio municipal, sem qualquer indenização, se fôr alterado o fim a que se refere o artigo 2º, ou se, no prazo de 3 (três) anos, contados da data da lavratura da escritura, não estiver iniciada a "construção do próprio acima referido".

As despesas decorrentes da execução da lei correrão por conta da entidade donatária.

Esta, a proposição.

Preliminarmente, é de considerar-se que a entidade beneficiária foi declarada de "utilidade pública" pela lei municipal nº 1 124, de 23 de agosto do corrente ano, conforme informação oficial de fls. 8 verso.

Está, dessa forma, preenchida exigência da lei 942/61, em seu artigo 1º.

O projeto é regular, quanto à iniciativa, que é concorrente, bem como no que tange à competência desta Casa. Sabe-se, e convém lembrar sempre, que o Prefeito não pode fazer uma doação, válidamente, sem a respectiva autorização da Câmara Municipal. Qualquer doação, sem o "autorizo" deste órgão, seria de nenhum efeito.

Agora, alguns reparos à redação do projeto:

Artigo 1º: a parte final: .....

..... "e caracterizada na planta anexa, que, devidamente rubricada pelo Prefeito Municipal, fica fazendo parte integrante desta lei" —

*Manoel X*

10  
AP

## CÂMARA MUNICIPAL DE JUNDIAÍ

(Parecer nº 117 da Asses.Jur. - fls. 2)

figura-se-nos dispensável no contexto legal. Quer-nos parecer que aí está um apêndice desnecessário e mesmo descabido. A lei apenas autoriza o Prefeito a doar os lotes mencionados no artigo 1º. Basta isso. Fazer com que a lei se arraste acompanhada de uma planta rubricada pelo Prefeito é criar um embaraço, um problema! É o nosso pensamento. Além disso, não seria nada prático. Como publicar uma lei acompanhada de uma planta? Se a planta não a acompanha sempre, não há falar em "planta anexa".

Por isso, nossa sugestão é o corte puro e simples dessa parte final.

### Art. 2º: -

Sugerimos, seja transformado em § 1º do art. 1º:

§ 1º "do artigo 1º" = No imóvel a ser doado, a donatária deve rá construir um prédio para abrigar o seu Orfanato.

### Art. 3º: -

Sugerimos sua transformação em parágrafos do "artigo 1º", nestes termos:

"§ 2º - Dentro de três (3) anos, a contar da data da transcrição da escritura no Registro de Imóveis, deverá a donatária iniciar a construção a que se refere o parágrafo anterior, - sob pena de ficar extinto, independentemente de interpelação judicial ou extra-judicial, o seu direito sobre o imóvel doado pelo município.

§ 3º - Sob as penas do parágrafo anterior, a donatária não poderá alterar a destinação do imóvel doado."

Art. 2º - Sugerimos a inclusão do seguinte artigo:

"O executivo fará constar da escritura de doação as exigências constantes desta lei bem como as penas a que ficará sujeita a donatária."

Art. 3º - O artigo 4º do projeto.

Art. 4º - O artigo 5º do projeto.

Concluindo, projeto de lei regular, com restrições à parte -



11  
xg

## CÂMARA MUNICIPAL DE JUNDIAÍ

(Parecer nº 117 da Asses.Jur. - fls. 3)

final do artigo 1º e à redação dos artigos 2º e 3º.

S.m.j., é o parecer.

Câmara Municipal, 6/9/1963.

— Aguinaldo de Bastos —

Dr. Aguinaldo de Bastos,

Assessor- Jurídico.

-jrb/

10.7-63

**COMISSÃO DE JUSTIÇA E REDAÇÃO**

Ao Sr. João Pacheco Neto Júnior  
para relatar no prazo regimental.

Ano 81

PRESIDENTE

1019 / 1963

**COMISSÃO DE JUSTIÇA E REDAÇÃO**

Ao Sr.  
para relatar no prazo regimental.

PRESIDENTE

/ / 196



13  
mg

## CÂMARA MUNICIPAL DE JUNDIAÍ

- C ó p i a -

### "- L E I Nº 1 124, de 23 de agosto de 1 963 -

O PREFEITO MUNICIPAL DE JUNDIAÍ, de acordo com o que decretou a Câmara Municipal em sessão realizada no dia 21/8/1 963, PROMULGA a seguinte lei:-

Art. 1º - É declarado de utilidade pública o "Lar Galeão Coutinho", desta cidade.

Art. 2º - Esta lei entrará em vigor na data de sua publicação, revogadas as disposições em contrário.

a) Mário de Miranda Chaves,  
Prefeito Municipal.

Publicada na Diretoria Administrativa da Prefeitura Municipal de Jundiaí, aos vinte e três dias do mês de agosto de mil novecentos e sessenta e três. (23/8/1 963).-

a) Mário Ferraz de Castro,  
Resp. p/ Expediente da D.A."

CONFERE COM O ORIGINAL

Virgílio Torricelli,  
Diretor Administrativo,  
29/10/1 963.

CÂMARA MUNICIPAL DE JUNDIAÍ

*13  
AG  
1*

CÓPIA

4

novembro

63

CMD.11/63/1:-

11.271:-

Senhor Presidente:

Atendendo solicitação verbal do sr. Dr. José Pacheco Netto Júnior, N.D. relator da Comissão de Justiça e Redação, tenho a honra de vir à presença de V.S. a fim de consultá-lo se ainda subsiste interesse dessa digna Associação com respeito ao Projeto de Lei nº 1 357/61, da Prefeitura Municipal, tramitando por Este Legislativo, que dispõe sobre "autorização para a Prefeitura Municipal doar à Associação e Lar da Criança "Galeão Coutinho" a área de 1.800 m<sup>2</sup>, constituída pelos lotes nºs 678, 679 e 680 do Bairro do Anhangabaú, localizada à avenida Francisco Pereira de Castro, esquina com a rua Engenheiro Roberto Mange".

Aguardando sua prezada resposta, subscrecio-me com estima e consideração.

*Carlos Gómez Almeida*  
\_\_\_\_\_  
Carlos Gómez Almeida,  
Presidente, em exercício.

Ao Imo. Snr.

Presidente da ASSOCIAÇÃO E LAR DA CRIANÇA "GALEÃO COUTINHO",  
nesta.

-CNP/dgc.

*Associação e Lar da Criança "Galeão Coutinho"*

FUNDADA EM 1 DE MAIO DE 1957

ENDERÉSCO PARA CORRESPONDÊNCIA:  
XXXXXXXXXXXXXX  
XXXXXXXXXXXXXX

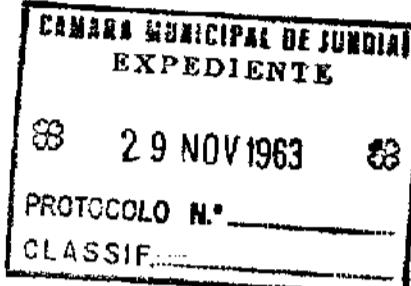
JUNDIAÍ - S.P.

Junta-se ao respectivo processo,  
e de-se andamento.

Jundiaí, 28 de novembro de 1963

*Redeblan*  
Presidente.  
29/11/63:-

Ilmo. Sr.  
CARLOS GOMES RIBEIRO  
M.D. Presidente da CÂMARA MUNICIPAL  
NESTA



Respeitosos cumprimentos:

Em atenção à prezada solicitação de V.Sa.,  
exarada em o ofício nº CMD.11/63/1, proc. 11.271, de 4 do mês em curso, vi-  
mos informar que ainda subsiste interesse desta Associação com respeito  
ao Projeto de Lei nº 1 357/61, da Prefeitura Municipal, que dispõe sobre  
a doação a esta Associação da área de 1 800m<sup>2</sup>, constituída pelos lotes ns.  
678, 679 e 680, do Bairro do Anhangabaú, localizada à avenida Francisco Pe-  
reira de Castro, esquina com a rua Engenheiro Roberto Mange.

Agradecendo sinceramente a alta atenção e  
cordialidade com que tem sido distinguida esta Associação por parte dessa  
digna Câmara, subscrivemo-nos apresentando as nossas

cordiais saudações,

Presidente

*Júlio de Alcântara Santos*



15  
19.

## CÂMARA MUNICIPAL DE JUNDIAÍ

COMISSÃO DE ECONOMIA E FINANÇAS:-

PROCESSO Nº 11.271 : -

Projeto de Lei nº 1 357, de autoria da Prefeitura Municipal, s/autorização para a Prefeitura Municipal doar à Associação e Lar da Criança "Galeao Coutinho", a área de terreno com 1.800 m<sup>2</sup>, constituída pelos lotes nºs. 678, 679 e 680 do bairro do Anhangabaú, localizada à Av. Francisco Pereira de Castro esquina com arua Engenheiro Roberto Mange.

P A R E C E R Nº 73/64

É prática pouco recomendável a que se tem assistido nas administrações correntes a doação de imóveis a diversas entidades assistenciais na cidade. São áreas do Município que se diluem sem uma orientação precisa, sempre ao sabor voluntário dos administradores. Casos há, em que tais doações tem o sentido filantrópico e social como o presente.

Tendo em mente os artigos 3º e 4º do Projeto de Lei nº 1 357, esta Comissão nada tem a opor quanto a sua finalidade.

Sala das Comissões, 26/5/1964. -

Paulo Ferraz dos Reis,

Presidente e Relator.

APROVADO O PARECER EM: 1/6/1.964:-

Archippo Fronzaglia Júnior.  
Archippo Fronzaglia Júnior.

Moacir Figueiredo.  
Moacir Figueiredo.

Rogério Alfredo Giuntini.  
Rogério Alfredo Giuntini.

Wanderley Pires.  
Wanderley Pires.



16  
MP

## CÂMARA MUNICIPAL DE JUNDIAÍ

### COMISSÃO DE OBRAS E SERVIÇOS PÚBLICOS

Proc. 11 271

Projeto de lei nº 1 357, da Prefeitura Municipal, dispondo sobre autorização para a Prefeitura Municipal doar à Associação e Lar da Criança "Galeao Coutinho", a área de terreno com 1.800 m<sup>2</sup>, constituída pelos lotes nºs 678, 679 e 680 do bairro do Anhangabau, localizada à Av. Francisco Pereira de Castro esquina com a rua Engenheiro Roberto Mange.

### PARECER Nº 117/64

A ausência de qualquer plano de aproveitamento de imóveis pertencentes ao patrimônio municipal e o desconhecimento desta Casa sobre os imóveis não utilizáveis pela municipalidade são fatores que impedem qualquer apreciação da matéria. Desta forma julgamos inocua qualquer apreciação a respeito.

Sala das Comissões, 17/8/1964.

Paulo Ferraz dos Reis  
Paulo Ferraz dos Reis,  
Relator.

PARECER APROVADO EM 26/8/1964:-

Oswaldo Barbo  
Oswaldo Barbo,  
Presidente.

Romeu Zanini  
Romeu Zanini

José Pereira Paschoa  
José Pereira Paschoa

Waldemar Giarolla  
Waldemar Giarolla



CÂMARA MUNICIPAL

COMISSÃO DE EDUCAÇÃO, CULTURA,  
HIGIENE E ASSISTÊNCIA SOCIAL.  
Ao Sr. *Geraldo Mantelli*,  
para relatar no prazo regimental.  
*Jelly*  
PRESIDENTE  
219/1964



17  
AG.

## CÂMARA MUNICIPAL DE JUNDIAÍ

### COMISSÃO DE EDUCAÇÃO, CULTURA, HIGIENE E ASSISTÊNCIA SOCIAL.

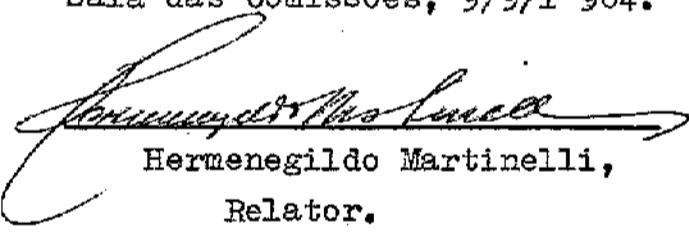
PROC. Nº 11.271: -

Projeto de Lei nº 1 357, de autoria da Prefeitura Municipal, s/autorização para a Prefeitura Municipal doar à Associação e Lar da Criança "Galeão Coutinho", a área de terreno com 1.800 m<sup>2</sup>, constituída pelos lotes nºs 678, 679 e 680 do bairro do Anhangabaú, localizada à Av. Francisco Pereira de Castro esquina com a rua Engenheiro Roberto Man-ge.

P A R E C E R Nº 138/64

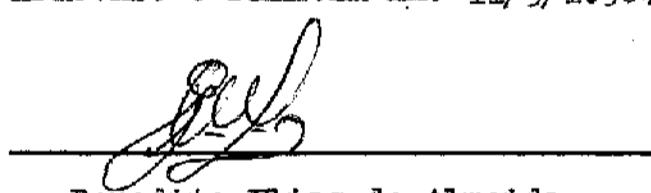
Conquanto a Comissão de Economia e Finanças - Parecer nº 73/64 - fls.15 - tenha-se insurgido contra tais doações, embora con- cluindo favoravelmente, somos também de parecer favorável ao projeto - em tela por destiná-lo ao terreno a uma instituição que, segundo este- mos informados, vem prestando reais serviços no setor da assistência - social, no que tange ao amparo ao menor desamparado, não obstante tam- bém sejamos contrários a doações indiscriminadas de terrenos do patri- mônio municipal, que nos cabe preservar; mas, neste caso, o objetivo - justifica a doação.

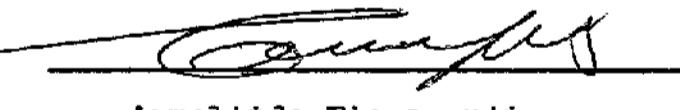
Sala das Comissões, 9/9/1 964.

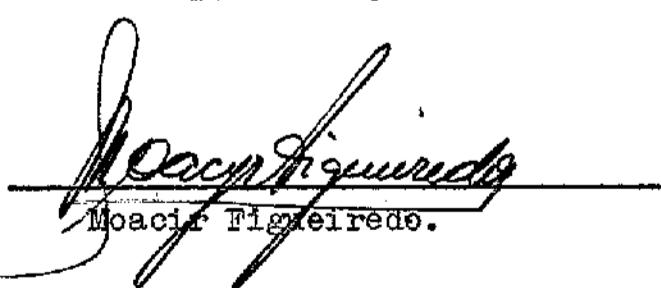
  
Hermenegildo Martinelli,

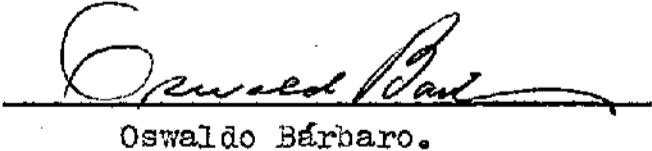
Relator.

APROVADO O PARECER EM: 11/9/1.964.

  
Benedito Elias de Almeida,  
Presidente.

  
Armelindo Fioravanti.

  
Moacir Figueiredo.

  
Oswaldo Bárbaro.



CÂMARA MUNICIPAL DE JUNDIAÍ  
REQUERIMENTO N.º 404

Senhor Presidente

18/10/1964  
Sala das Sessões  
Presidente  
J. Chaves

REQUEIRO à Mesa, na forma regimental, o adiamento  
da discussão do projeto de lei n.º 1357, ~~até que seja  
aprovado o regulamento do Conselho  
Cívico Municipal~~

Sala das Sessões, 14/10/64

Agradecido  
J. Chaves

oficiando-se ao sr. P.M. <sup>dito</sup> que o assunto  
só poderá apreciado pelo legislativo, me-  
diante recebimento das informações  
solicitadas pelo reg. n.º 265, de 3/8/64.

CÂMARA MUNICIPAL DE JUNDIAÍ  
CÓPIA

19  
P.G.

23

j u n h o

66

PL. 6/66/39:-

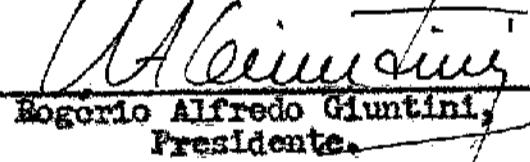
II.271:-

Excelentíssimo Senhor Prefeito:

A fim de que o PROJETO DE LEI Nº 1 357, desse Executivo, datado de 25 de outubro de 1 961, que dispõe sobre autorização para a Prefeitura Municipal doar à Associação e Lar da Criança "Galeão Coutinho", a área de terrano com 1.800 m<sup>2</sup>, constituída pelos lotes nºs. 678, 679 e 680 do bairro do Anhangabaú, localizada à avenida Francisco Pereira de Castro, esquina com a rua Engenheiro Roberto Nange, possa ser apreciado por este Legislativo, solicito de V.Excia. as devidas providências no sentido de informar esta Câmara o seguinte:-

- 1) - os lotes nºs 678, 679 e 680, do bairro do Anhangabaú, ainda são de propriedade do município?
- 2) - em caso afirmativo, é de interesse do Executivo a aprovação do Projeto de Lei nº 1 357?

Valho-me da oportunidade para apresentar a V.Excia. os protestos da minha elevada estima e distinta consideração.

  
Rogério Alfredo Giuntini,  
Presidente.

ANEXO:- uma cópia do Projeto de Lei nº 1 357/61.

A Sua Exceléncia  
o Professor PEDRO PÁVARO,  
Muito Digno Prefeito Municipal,  
Nesta.  
-dgc/



D  
P  
PQ

# CÂMARA MUNICIPAL DE JUNDIAÍ

REQUERIMENTO N.º 1 610

Senhor Presidente

*APPROVADO*  
Sala das Sessões em 24/8/66

REQUEIRO à Mesa, na forma regimental, ouvido o Plenário, seja concedida URGÊNCIA para discussão e votação do PROJETO DE LEI Nº 1 357, da Prefeitura Municipal, na Ordem do Dia da presente Sessão, que dispõe sobre autorização para a Prefeitura Municipal doar à Associação e Lar da Criança "Galeão Coutinho", a área de terreno com 1.800 m<sup>2</sup>, constituída pelos lotes nºs 678, 679 e 680 do bairro do Anhangabaú, localizada à Av. Francisco Pereira de Castro esquina com a rua Engº Roberto Mange.

Sala das Sessões, 24/agosto/1966,

Benedito Elias de Almeida.

*N.º 1610*  
*Presidente*  
*Benedito Elias de Almeida*  
*24/8/66*

*Adelmo Góes*  
*Romero Bonfim*  
*Ademir*  
*Paulo Freire*  
*Marcos Jurema*



91  
P.G.

## CÂMARA MUNICIPAL DE JUNDIAÍ

### PROJETO DE LEI N° 1 357

A Câmara Municipal de Jundiaí, Estado de São Paulo, decreta a seguinte lei:

Art. 1º - Fica a Prefeitura Municipal autorizada a doar à Associação e Lar da Criança "Galeão Coutinho", a área de terreno com 1.800 m<sup>2</sup> (um mil e oitocentos metros quadrados), constituída pelos lotes nºs. 676, 679 e 680 do bairro do Anhangabaú, localizada à avenida Francisco Pereira de Castro, esquina com a rua Engenheiro Roberto Lange, pertencente ao patrimônio municipal e caracterizada na planta anexa que, devidamente rubricada pelo Prefeito Municipal, fica fazendo parte integrante desta lei.

Art. 2º - O terreno, objeto da presente doação, é destinado à construção de um próprio que abrigará o Orfanato da citada entidade.

Art. 3º - Da escritura pública de doação constará, obri-gatoriamente, uma cláusula, pela qual o imóvel reverterá ao patrimônio municipal, sem qualquer indenização, se fôr alterado o fim a que se refere o artigo anterior, ou se, no prazo de três (3) anos, contados da data da lavratura da escritura, não estiver iniciada a construção do próprio acima referido.

Art. 4º - As despesas com a execução desta lei correrão por conta da entidade donatária.

Art. 5º - Esta lei entrará em vigor na data de sua publicação, revogadas as disposições em contrário.

Câmara Municipal de Jundiaí, em vinte e cinco de agosto de mil novecentos e sessenta e seis. (25/8/1.966)

Rogerio Alfredo Giuntini,  
Presidente,

CÂMARA MUNICIPAL DE JUNDIAÍ

CÓPIA

*lde  
AG*

25 a g o s t o

66

PM.8/66/47:-

11.271:-

Excelentíssimo Senhor Prefeito:

A devida sanção desse Executivo, tenho a honra de encaminhar a V.Excia. os autógrafos do PROJETO DE LEI N°. 1.357, devidamente aprovado por este Legislativo em SESSÃO ORDINÁRIA realizada no dia 24 do corrente mês.

Valho-me da oportunidade para apresentar a V.Excia. os protestos de minha elevada estima e distinta consideração.

*Rogério Alfredo Giuntini*

Rogério Alfredo Giuntini,  
Presidente.

OBS:- anexo 1 planta  
2 vias da lei

A Sua Exceléncia o Senhor  
Professor PEDRO FÁVARO,  
Muito Digno Prefeito Municipal de Jundiaí,  
Nesta.  
-dgc/

23  
AP

JJ 10/9/66

PREFEITURA MUNICIPAL DE JUNDIAÍ



- LEI N° 1.371, DE 1º DE SETEMBRO DE 1.966 -

O PREFEITO MUNICIPAL DE JUNDIAÍ, de acordo com o que decretou a Câmara Municipal em sessão realizada no dia 24/8/1.966, PROMULGA a seguinte lei:

Art. 1º - Fica a Prefeitura Municipal autorizada a doar à Associação e Lar da Criança "Galeão Coutinho", a área de terreno com 1.800 m<sup>2</sup> (um mil e eitocentos metros quadrados), constituída pelos lotes n°s. 678, 679 e 680 do bairro do Anhangabaú, localizada à avenida Francisco Pereira de Castro, esquina com a rua Engenheiro Roberto Lange, pertencente ao patrimônio municipal e caracterizada na planta anexa que, devidamente rubricada pelo Prefeito Municipal, fica fazendo parte integrante desta lei.

Art. 2º - O terreno, objeto da presente doação, é destinado à construção de um próprio que abrigará o Orfanato da citada entidade.

Art. 3º - Da escritura pública de doação constará, obrigatoriamente, uma cláusula, pela qual o imóvel reverterá ao patrimônio municipal, sem qualquer indenização, se fôr alterado o fim a que se refere o artigo anterior, ou se, no prazo de três (3) anos, contados da data da lavratura da escritura, não estiver iniciada a construção do próprio acima referido.

Art. 4º - As despesas com a execução desta lei correrão por conta da entidade donatária.

Art. 5º - Esta lei entrará em vigor na data de sua publicação, revogadas as disposições em contrário.

( Pedro Favaro )  
( Pedro Favaro )  
PREFEITO MUNICIPAL

Publicada na Diretoria Administrativa da Prefeitura Municipal de Jundiaí, ao primeiro dia do mês de setembro de mil novecentos e sessenta e seis.

( Mário Ferraz de Castro )  
DIRETOR ADMINISTRATIVO

# Jornal de Jundiaí

PROPRIEDADE DA EDITORA JUNDIAÍ LTDA.

ANO II — JUNDIAÍ, SÁBADO, 10 DE SETEMBRO DE 1.966 — N.º 462

## LEI N.º 1.371, DE 1.º DE SETEMBRO DE 1.966

O PREFEITO MUNICIPAL DE JUNDIAÍ, de acordo com o que decretou a Câmara Municipal em sessão realizada no dia 24/8/1.966, PROMULGA a seguinte lei:

Art. 1.º — Fica a Prefeitura Municipal autorizada a doar à Associação e Lar da Criança "Galeão Coutinho", a área de terreno com 1.800 m<sup>2</sup>. (um mil e oitocentos metros quadrados), constituída pelos lotes n.º 678, 679 e 680, no bairro do Anhangabau, localizada à avenida Francisco Pereira de Castro, esquina com a rua Engenheiro Roberto Marinho, pertencente ao patrimônio municipal e caracterizada na planta anexa que, devidamente rubricada pelo Prefeito Municipal, fica fazendo parte integrante desta lei.

Art. 2.º — O terreno, objeto da presente doação, é destinado à construção de um próprio que abrigará o Orfanato da citada entidade.

Art. 3.º — Da escritura pública de doação constará, obrigatoriamente, uma cláusula, pela qual o imóvel reverterá ao patrimônio municipal, sem qualquer indenização, se fôr alterado o fim a que se refere o artigo anterior, ou se, no prazo de três (3) anos, contados da data da lavratura da escritura, não estiver iniciada a construção do próprio acima referido.

Art. 4.º — As despesas com a execução desta lei correrão por conta da entidade donatária.

Art. 5.º — Esta lei entrará em vigor na data de sua publicação, revogadas as disposições em contrário.

PEDRO FAVARO  
PREFEITO MUNICIPAL

Publicada na Diretoria Administrativa da Prefeitura Municipal de Jundiaí, ao primeiro dia do mês de setembro de mil novecentos e sessenta e seis.

MÁRIO FERRAZ DE CASTRO  
DIRETOR ADMINISTRATIVO

## ANDAMENTO DO PROCESSO

### C O M I S S O E S

C. J. R. 10-11-61 - 10-9-63-

C. E. F. 23-4-1964

C. O. S. P.

C. E. C. H. A. S.

Ao Sr. Vereador Waldemar Girola para Relator. Netto: 13/11/61  
Carlos Frechini (5/5/63)

### A N E X O S

Fls. 1-6-7-11-22-14-09

AUTUADO EM 25/10/1961.

José Gómez  
SECRETARIO ADMINISTRATIVO